

SOMMAIRE

LE REVENU. WHIGS ET TORIES. ECHOS DU JOUR. LEGISLATURE DE QUEBEC. M. GAGNON ET LA FETE NATIONALE. L'ASILE SAINT-CHARLES. LE REVENU. LE REVENU DES DOUANES AUGMENTE SENSIBLEMENT.

LE REVENU

Le revenu des douanes augmente sensiblement. Il promet de remplir toutes les prévisions du ministre des finances et par contre de mettre à néant les lugubres prophéties de l'opposition.

Table with 2 columns: Location (Halifax, Saint-Jean, Montréal, Toronto, London, Guelph, Kingston) and Revenue values for 1879 and 1880.

Ces chiffres représentent donc l'augmentation que voici: Halifax \$58,070, Saint-Jean 41,767, Montréal 251,550, Toronto 41,475.96, London 5,243, Guelph 2,034.03, Kingston 371.78.

Voilà donc une augmentation de \$400,508.77 dans ces ports pour un seul mois. Le résultat est satisfaisant au plus haut point.

WHIGS ET TORIES

Les nouveaux maîtres que l'Angleterre s'est donnée semblent s'attacher avec un soin tout particulier à démontrer au monde qu'ils n'ont pas l'intention qu'on leur a prêtée de défaire ce que leurs prédécesseurs avaient fait.

Mais ce n'est pas tout, et M. Gladstone tient à se contredire lui-même jusqu'au bout. Lui qui prônait si haut autrefois le principe de la non intervention dans les affaires étrangères.

manière de reconnaître que ceux-ci ne sont pas défavorables aux intérêts anglais, ainsi que les libéraux le soutenaient avant d'arriver au gouvernement.

La question de la guerre Zouloue, autre mine qui a fourni tant d'armes à M. Gladstone dans ses dernières campagnes, est aussi réglée de la même façon.

La question de la guerre Zouloue, autre mine qui a fourni tant d'armes à M. Gladstone dans ses dernières campagnes, est aussi réglée de la même façon.

La question de la guerre Zouloue, autre mine qui a fourni tant d'armes à M. Gladstone dans ses dernières campagnes, est aussi réglée de la même façon.

La question de la guerre Zouloue, autre mine qui a fourni tant d'armes à M. Gladstone dans ses dernières campagnes, est aussi réglée de la même façon.

La question de la guerre Zouloue, autre mine qui a fourni tant d'armes à M. Gladstone dans ses dernières campagnes, est aussi réglée de la même façon.

La question de la guerre Zouloue, autre mine qui a fourni tant d'armes à M. Gladstone dans ses dernières campagnes, est aussi réglée de la même façon.

La question de la guerre Zouloue, autre mine qui a fourni tant d'armes à M. Gladstone dans ses dernières campagnes, est aussi réglée de la même façon.

La question de la guerre Zouloue, autre mine qui a fourni tant d'armes à M. Gladstone dans ses dernières campagnes, est aussi réglée de la même façon.

La question de la guerre Zouloue, autre mine qui a fourni tant d'armes à M. Gladstone dans ses dernières campagnes, est aussi réglée de la même façon.

La question de la guerre Zouloue, autre mine qui a fourni tant d'armes à M. Gladstone dans ses dernières campagnes, est aussi réglée de la même façon.

La question de la guerre Zouloue, autre mine qui a fourni tant d'armes à M. Gladstone dans ses dernières campagnes, est aussi réglée de la même façon.

La question de la guerre Zouloue, autre mine qui a fourni tant d'armes à M. Gladstone dans ses dernières campagnes, est aussi réglée de la même façon.

On dit que Léon XIII a décidé d'ouvrir un concours international pour le plan d'un monument qui devra être érigé dans la basilique, au Vatican, à la mémoire de Pie IX.

Une dépêche de Chicago annonce que si Grant est choisi comme candidat à la présidence, Morton sera choisi comme candidat à la vice-présidence.

Le Recorder de Brockville a découvert que le gouvernement voulait vendre les Mille-Iles. Que l'on s'agite, s'écrie-t-il, pour empêcher la chose!

Les recettes provenant du fret et des passagers de l'intercolonial à la station d'Halifax, durant les quatre premiers mois de cette année, s'élèvent à \$209,950, soit une augmentation de \$90,442 sur les recettes correspondantes de l'année dernière.

Le Nouvelliste, de Rimouski, annonce que le vent est à l'émigration au Manitoba. Tous les jours, dit-il, nous voyons passer des centaines de personnes qui vont s'établir dans cette nouvelle province.

Le discours du trône promet une session importante au point de vue de la législation et de la finance. Nous sommes heureux de dire qu'il semble annoncer une ferme détermination de la part du cabinet de rétablir l'équilibre et l'ordre dans le trésor.

Les grèves sont à l'ordre du jour. C'est la hausse des gages qui en est la cause et que l'on voudrait rendre encore plus forte.

Nous regrettons de constater qu'il n'y a pas un seul Canadien français parmi le détachement des tireurs, qui doit prendre part au concours de Wimbledon. Les provinces y sont représentées comme suit: Ontario, 10; Québec, 3; Nouveau-Brunswick, 3; Nouvelle-Ecosse, 1; Manitoba, 2; Colombie-Anglaise, 1; soit 20 en tout.

La dette de la province nous impose des obligations annuelles de \$898,320—dit M. Wurtele dans son discours sur l'adresse—mais il faut bien considérer que ce chiffre représente un actif aussi élevé. Les sommes totales empruntées ont servi en grande partie à construire des chemins de fer destinés à faire la richesse de notre pays.

Le téléphone n'a pas tardé à être utilisé par la presse. Ainsi, les débats parlementaires en Angleterre sont immédiatement transmis au Times au moyen du téléphone.

En réponse à une interpellation, sir Charles Dilke, sous-secrétaire des affaires étrangères, a déclaré que le gouvernement anglais n'avait pas conclu de traité secret avec aucune puissance.

On écrit de Mexico qu'une compagnie de chemin de fer vient de s'organiser en cette ville, sous la présidence du général Grant, pour la construction d'une voie ferrée de l'Atlantique au Pacifique.

Le ministre Chapleau mériterait une bonne note s'il changeait le nom absurde que porte actuellement le chemin de fer Q.M.O. et O., en celui de chemin du Nord, qui répond à toutes fins de ce droit.

Le Saint-Jean-Baptiste dit que M. Chabot, un de nos compatriotes émigrés depuis peu aux Etats-Unis, tout vaillant que son nom avait une consonnance désagréable pour les oreilles anglaises, a résolu de le traduire en Catshoe.

Plusieurs correspondants de journaux anglais de cette ville demandent que les malles à destination de l'Est soient expédiées par le train de l'après-midi du chemin de fer du Nord. C'est en effet une excellente chose. Nous espérons que le ministre des postes accueillera favorablement cette demande.

M. Pamphile LeMay prépare une seconde édition de son roman intitulé: Le Pèlerin de Sainte-Anne. Cette seconde édition sera revue et corrigée et soumise à l'approbation d'un prêtre aussi distingué par ses vertus que

par sa science. Les éditeurs ont décidé d'inaugurer un système de publication très en vogue en France; nous voulons parler des publications illustrées. Le Pèlerin de Sainte-Anne sera publié par livraisons de 8 pages in 40 sur deux colonnes.

Le Pèlerin de Sainte-Anne sera publié par livraisons de 8 pages in 40 sur deux colonnes. Chaque livraison, sera illustrée d'une magnifique gravure sur bois, exécutée par M. S. Cassan, jeune artiste canadien de beaucoup de talent.

LEGISLATURE DE QUEBEC

Quebec, 1er juin. Dans le Conseil législatif, aujourd'hui, l'adresse en réponse au discours du trône a été proposée par l'honorable M. Ferrier, secondée par l'honorable M. de LaBrière. Le motout demandé qu'à l'avenir, l'Orateur du Conseil ouvre la séance par une prière, comme cela se pratique à Ottawa et dans d'autres législatures.

M. Rheaume me répondit que le comité me priait de retirer cette proposition, et me disait aussi qu'un certain nombre de ces messieurs s'attribuaient à la nomination des présidents.

Je pris cette opinion comme une insulte, et j'annonçai ma résignation dans le Travailleur.

Le 27 avril, je commençai à donner mes explications, huit jours après avoir motivé ma résignation. Et de suite, sans attendre la fin de mes explications, un M. A. P. dans le Canadien, l'Evénement et le Nouvelliste, me tombait dessus, me donnait ses qualifications de traité, de déloyal, etc., etc. A d'autres, messieurs, à d'autres.

Je n'ai peut-être péché par excès de patriotisme, mais j'ai voulu prévenir un grand mal.

Il me semble que la fête de Québec est appelée à donner d'auteurs résultats qu'une belle procession. C'est pour cela que je demande à nos sociétés de m'envoyer que des délégués et de leurs meilleurs hommes. Je désire le succès de la convocation de tout mon cœur, celui de la procession est secondaire.

Telle est ma position, M. l'éditeur, et vous m'aurez rendu un grand service en publiant mes explications. Car j'espère qu'en les lisant, mes compatriotes de Québec comprendront que je ne suis pas dans l'erreur, que l'Evénement veut faire de moi.

Ne vous troublez point, ami lecteur, si je commence par un texte. Ce n'est pas un sermon que je veux vous faire, et je me propose d'être aussi court que possible.

Avez-vous jamais songé, jeune homme, mon ami, qu'il vous faudra vieillir, un jour? et vous, madame, vous, brillante jeune fille, croyez-vous bien, dites-moi, que vos cheveux d'ébène, avant bien des années—disons avant soixante-quinze ans pour ne pas trop aller—précéderont une teinte argentine, que vos dents perdront leur lustre, vos yeux leurs jets ardents, vos membres leur agilité, tout votre corps, enfin, sa force et sa grâce? Si vous n'en croyez rien, saluez-moi un instant à l'Asile Saint-Charles, rue Water, où, en vous montrant de la sorte, je pourrais vous faire admirer de tout un monde de vieillards et de jeunes filles.

Avant lui, le prophète royal avait dit: "Les jours de nos années ne vont ordinairement qu'à soixante-dix ans. Mais si les plus forts vivent jusqu'à quatre-vingt ans, le surplus n'est pour eux que peine et douleur." (Ps. 90.10). Donc c'est une vérité appuyée sur les autorités les plus graves: vous et moi, nous vieillirons...

Et vous, vous dites de ne pas vous impatienter et vous importuner de cet ennuyeux sujet. J'y consens. Je considérerai la question sous un autre jour.

Et vous, vous dites de ne pas vous impatienter et vous importuner de cet ennuyeux sujet. J'y consens. Je considérerai la question sous un autre jour.

Et vous, vous dites de ne pas vous impatienter et vous importuner de cet ennuyeux sujet. J'y consens. Je considérerai la question sous un autre jour.

Et vous, vous dites de ne pas vous impatienter et vous importuner de cet ennuyeux sujet. J'y consens. Je considérerai la question sous un autre jour.

Et vous, vous dites de ne pas vous impatienter et vous importuner de cet ennuyeux sujet. J'y consens. Je considérerai la question sous un autre jour.

Et vous, vous dites de ne pas vous impatienter et vous importuner de cet ennuyeux sujet. J'y consens. Je considérerai la question sous un autre jour.

En 1874, le dimanche suivant la Saint-Jean-Baptiste, des Canadiens des Etats-Unis sont allés entendre la messe dans leur paroisse natale, avec leurs écharpes et leurs bannières. Les vieux parents les obligèrent de paraître ainsi en public. De là un certain éclat, des commentaires sur la facilité avec laquelle on fait de l'argent aux Etats-Unis; de là le désir d'émigrer, chez les jeunes gens, et les vieux parents suivant.

Ces réflexions me portaient à ne plus m'occuper de la fête de Québec; je voyais avec peine nos 44 sociétés engagées. J'écrivis à quelques amis et je parvins à constater qu'il y avait que 16 à 18 sociétés qui avaient accepté l'invitation du comité.

Il n'était pas trop tard, les sociétés me formaient que le sixième de nos associations nationales.

Croyant trouver dans le comité de Québec des personnes qui comprendraient ma position et celle que l'émigration nous dictait à tous, dès le 7 avril j'envoyais ma résignation à M. Rheaume, comme membre adjoint du comité, lui expliquant que l'émigration me portait à voir la fête d'un autre œil que par le passé.

M. Rheaume me répondit que le comité me priait de retirer cette proposition, et me disait aussi qu'un certain nombre de ces messieurs s'attribuaient à la nomination des présidents.

Je pris cette opinion comme une insulte, et j'annonçai ma résignation dans le Travailleur.

Le 27 avril, je commençai à donner mes explications, huit jours après avoir motivé ma résignation. Et de suite, sans attendre la fin de mes explications, un M. A. P. dans le Canadien, l'Evénement et le Nouvelliste, me tombait dessus, me donnait ses qualifications de traité, de déloyal, etc., etc. A d'autres, messieurs, à d'autres.

Je n'ai peut-être péché par excès de patriotisme, mais j'ai voulu prévenir un grand mal.

Il me semble que la fête de Québec est appelée à donner d'auteurs résultats qu'une belle procession. C'est pour cela que je demande à nos sociétés de m'envoyer que des délégués et de leurs meilleurs hommes. Je désire le succès de la convocation de tout mon cœur, celui de la procession est secondaire.

Telle est ma position, M. l'éditeur, et vous m'aurez rendu un grand service en publiant mes explications. Car j'espère qu'en les lisant, mes compatriotes de Québec comprendront que je ne suis pas dans l'erreur, que l'Evénement veut faire de moi.

Ne vous troublez point, ami lecteur, si je commence par un texte. Ce n'est pas un sermon que je veux vous faire, et je me propose d'être aussi court que possible.

Avez-vous jamais songé, jeune homme, mon ami, qu'il vous faudra vieillir, un jour? et vous, madame, vous, brillante jeune fille, croyez-vous bien, dites-moi, que vos cheveux d'ébène, avant bien des années—disons avant soixante-quinze ans pour ne pas trop aller—précéderont une teinte argentine, que vos dents perdront leur lustre, vos yeux leurs jets ardents, vos membres leur agilité, tout votre corps, enfin, sa force et sa grâce? Si vous n'en croyez rien, saluez-moi un instant à l'Asile Saint-Charles, rue Water, où, en vous montrant de la sorte, je pourrais vous faire admirer de tout un monde de vieillards et de jeunes filles.

Avant lui, le prophète royal avait dit: "Les jours de nos années ne vont ordinairement qu'à soixante-dix ans. Mais si les plus forts vivent jusqu'à quatre-vingt ans, le surplus n'est pour eux que peine et douleur." (Ps. 90.10). Donc c'est une vérité appuyée sur les autorités les plus graves: vous et moi, nous vieillirons...

Et vous, vous dites de ne pas vous impatienter et vous importuner de cet ennuyeux sujet. J'y consens. Je considérerai la question sous un autre jour.

Et vous, vous dites de ne pas vous impatienter et vous importuner de cet ennuyeux sujet. J'y consens. Je considérerai la question sous un autre jour.

Et vous, vous dites de ne pas vous impatienter et vous importuner de cet ennuyeux sujet. J'y consens. Je considérerai la question sous un autre jour.

Et vous, vous dites de ne pas vous impatienter et vous importuner de cet ennuyeux sujet. J'y consens. Je considérerai la question sous un autre jour.

Et vous, vous dites de ne pas vous impatienter et vous importuner de cet ennuyeux sujet. J'y consens. Je considérerai la question sous un autre jour.

Et vous, vous dites de ne pas vous impatienter et vous importuner de cet ennuyeux sujet. J'y consens. Je considérerai la question sous un autre jour.

bord du Peerless. Les recettes sont au profit de l'Hospice Saint-Charles. On veut, par ce moyen, vous procurer la jouissance d'un beau voyage, en même temps que l'occasion de faire une excellente aumône. Jamais la modeste somme de 35 centus ne saurait être mieux placée.

Cicéron a fait tout un long traité sur la Vieillesse, où il prétend nous offrir des motifs de consolation contre cet âge de décadence et d'iniquité. M'est avis que la modeste aumône dont je vous entretiens nous sera plus utile et plus salutaire que la lecture de cet ouvrage.

J'avais, dès l'abord, annoncé mon intention bien formelle de ne pas faire de sermon, et voilà, tout de même, que j'ai fait bel et bien divisé ma correspondance en trois points. Oui, vraiment. Je me résume donc, ami lecteur, et je dis: Premier point: Nous vieillirons tous deux; ayons donc compassion des vieillards;—Second point: Les bonnes Soeurs Grises sont admirables de dévouement; elles méritent donc notre appui; Troisième point: Il y aura jeudi voyage de plaisir à Montebello, (35 cts. aller et retour!); nous nous embarquerons donc à bord du Peerless et nous irons.

J'ai commencé par un texte, je dois par un autre: "Bienheureux l'homme qui se laisse attendrir sur le berceau du pauvre. Le Seigneur le délivrera aux jours mauvais!" UN FUTUR VIEILLARD.

Ottawa, 1er juin 1880.

DEMEUREMENT. J'ai transporté mon magasin de CHAPEAUX et PELLETERIES sur la rue Sparks, vis-à-vis l'hôtel Russell.

R. J. DEVLIN TOUS LES JOURS GRANDE VENTE!

MARCHANDISES Nouvelles et de Goût

O'DOHERTY et Cie, 110 RUE SPARKS

Nouveaux Arrivages C. GAGNÉ ET Cie.

100 PIÈCES A VOTRE CHOIX. COUTE PARFAITE OU PAS DE VENTE!

Excursion de Chicago à Montréal. Collège St. Viator De Bourbonnais, Illinois, A L'OCCASION DE LA GRANDE CÉLÉBRATION.

St. Jean-Baptiste QUEBEC Prix du passage aller et retour: \$17.00

Excursion de Chicago à Montréal. Collège St. Viator De Bourbonnais, Illinois, A L'OCCASION DE LA GRANDE CÉLÉBRATION.

St. Jean-Baptiste QUEBEC Prix du passage aller et retour: \$17.00

Excursion de Chicago à Montréal. Collège St. Viator De Bourbonnais, Illinois, A L'OCCASION DE LA GRANDE CÉLÉBRATION.

St. Jean-Baptiste QUEBEC Prix du passage aller et retour: \$17.00

Excursion de Chicago à Montréal. Collège St. Viator De Bourbonnais, Illinois, A L'OCCASION DE LA GRANDE CÉLÉBRATION.

St. Jean-Baptiste QUEBEC Prix du passage aller et retour: \$17.00

Excursion de Chicago à Montréal. Collège St. Viator De Bourbonnais, Illinois, A L'OCCASION DE LA GRANDE CÉLÉBRATION.

Service à thé EN PORCELAINE, (44 morceaux) \$5.00

C.S. Shaw & Cie IMPORTATEURS 63 rue Sparks

Glace! Glace! Saison de 1880 Du 1er Mai au 1er Octobre

SAISON DE 1880 Du 1er Mai au 1er Octobre

Dr O. DAGENAI Médecin-Chirurgien. 416, RUE CLARENCE.

Avis de déménagement CHAS. BEAUPRÉ. Chemin de fer Q. M. O. & O.

CHANGEMENT D'HEURE A partir de LUNDI 3 Mai 1880

CHANGEMENT D'HEURE A partir de LUNDI 3 Mai 1880

CHANGEMENT D'HEURE A partir de LUNDI 3 Mai 1880

CHANGEMENT D'HEURE A partir de LUNDI 3 Mai 1880

CHANGEMENT D'HEURE A partir de LUNDI 3 Mai 1880

CHANGEMENT D'HEURE A partir de LUNDI 3 Mai 1880

CHANGEMENT D'HEURE A partir de LUNDI 3 Mai 1880

CHANGEMENT D'HEURE A partir de LUNDI 3 Mai 1880

CHANGEMENT D'HEURE A partir de LUNDI 3 Mai 1880

CHANGEMENT D'HEURE A partir de LUNDI 3 Mai 1880

CHANGEMENT D'HEURE A partir de LUNDI 3 Mai 1880

CHANGEMENT D'HEURE A partir de LUNDI 3 Mai 1880

CHANGEMENT D'HEURE A partir de LUNDI 3 Mai 1880

CHANGEMENT D'HEURE A partir de LUNDI 3 Mai 1880

MARCHE D'OTTAWA.

Mercredi, 2
VIANDS—Mouton par livre, 7c. à 9c.;
lard, par 100 livres, \$7.00 à \$7.50;
Bœuf, par 100 livres pesant, \$5.00 à
\$6.25; veau de 5 à 6c. la livre.

MARCHES ETRANGERS.

New-York, 1
Coton, ferme 12 9/16
Blé, de 1 1/8 à 1 1/2
Blé d'Inde, tranquille; No. 2, 54 1/2 cts.

MARCHE EN GROS.

MONTREAL, 1
Farine—Supérieure extra 5 80 à 5 90
Blé de printemps 5 00 à 5 10
Extrà du printemps 5 00 à 5 10

BOURSE.

Table with columns: Valeurs, Montant des ordres, Vendus, Achetés. Lists various financial instruments and their market status.

E. G. LAVERDURE,

Plombier, Gazier et Ferblantier
PAISIER DE
COUVERTURES EN FERBLANC ET FER
GALVANISE
ET CONSTRUCTEUR DE
FOURNAISES A AIR CHAUD.

IMPRIMERIE

CANADA

L'Administration du CANADA possède un
matériel d'imprimerie très étendu, qui lui
permet d'entreprendre l'impression de toutes
espèces d'ouvrages, dans les deux langues,
tels que

Blancs de Notaires, Avocats, Greffiers,

Factums,

Têtes de Comptes,

Circulaires,

Programme

Affiches,

Lettres Funéraires,

Cartes de Visite

et d'Affaires, etc.,

Le tout exécuté avec soin, élégance et
promptitude.

L'Administration se chargera également
des ouvrages de luxe, tels que

Livres,

Brochures,

Lettres de Faire-Part,

Chèques, etc., etc.,

Imprimés en Or, Bronze, Argent, et divers
autres couleurs,

A des prix très modérés

CANADA,

Angle des rues Sussex et Murray

OTTAWA

On sollicite le patronage des hommes
d'affaires et du public en général.

RUSSELL HOUSE

RUE SPARKS' OTTAWA.
J. A. COUIN,
Propriétaire.
Situé au centre des affaires et
tout près des édifices du parle-
ment, cet hôtel est le rendez-vous
de tous les hommes d'affaires et
continue à tenir son rang parmi
les premiers hôtels du pays.

HOTEL RICHELIEU

COIN DES RUES
NOTRE-DAME ET ST. VINCENT
Vis-à-vis le Palais de Justice.
MONTREAL.

Je soussigné remercie ses amis et le pu-
blic d'Ontario en général pour leur encourage-
ment libéral. Il s'honore de les
informer qu'il a ajouté

CENT MAGNIFIQUES CHAMBRES
à son Hôtel, faisant face sur la place Jacques
Cartier.

Le public trouvera tout le confort à
DES PRIX MODERES
et l'Hôtel Richelieu ne le cède en rien aux
premiers hôtels de la Puisseance.

I. B. DUROCHER,
Propriétaire.

Réouverture
du
RESTAURANT METROPOLITAIN
(Parle Est, pont des Sapeurs.)

P. BRANNEN a l'honneur d'informer ses
amis et le public en général qu'il vient
d'ouvrir et d'organiser

LE METROPOLITAIN
de la manière la plus grandiose. Le buffet
comprend les liqueurs les plus fines et les
cigars les plus exquis. REPAS servis à
toute heure.

P. BRANNEN,
Propriétaire.

Hotel "Lorne."
Pension de première classe à des
PRIX MODERES.

La bar est fournie de vins, liqueurs
et cigares de choix.

15, RUE YORK, OTTAWA.

Me. F. X. GROULX.

Hotel Johnson.
50, RUE YORK.

JOHN JOHNSON, propriétaire.
Logements magnifiques et prix peu élevés.

Les Bains Turcs,
126 RUE ALBERT.

Pour Dames (femmes à leur
service) de 10 am. à 3 pm
Pour Messieurs, de 7 à 10 am
Et de 3 à 11 pm.

Le DR. LOGAN a son bureau dans la
bâtisse même, où il peut être consulté pro-
fessionnellement de 9 à 11 hrs. a. m. et de
3 à 4 p. m.

POUDRES DE CONDITION D'ALEXANDER
BOULES POUR LES ROGNONS
ET AUTRES
MEDECINES CELEBRES

Chevaux
AGENT A OTTAWA—C. STRATTON.
Coin des rues Dalhousie et Saint-Patrick.

AVIS.—Les médecins ci-dessus, célèbres
dans tout le Canada pour leur efficacité,
ne se trouvent que chez M. C. STRATTON.
Je mets donc le public en garde contre les
contrefaçons.

T. ALEXANDER.
Ottawa, 7 nov. 1879.

MAISON D'EDUCATION
pour les
JEUNES DEMOISELLES.

Congrégation de Notre-Dame.
RUE GLOUCESTER, OTTAWA.

Le second semestre de cette Institution
commence le 1er de Février. Les cours d'études
sont complets et la médaille d'or, diplôme de
cette maison, est donnée aux élèves qui y
terminent.

N. B.—Une médaille d'argent, présentée
par Son Excellence le Gouverneur-Général,
sur une décade, à la fin de l'année, à l'élève
qui se distinguera par une application sou-
tenue et par une grande fidélité au règle-
ment.

Un cours spécial de couture est aussi
ouvert par les élèves. On donne une atten-
tion particulière à l'économie domestique.

La Musique, le Dessin, la Peinture, l'Alle-
mand, le Latin, l'Italien sont des extras.

Pour les termes et autres informations,
s'adresser à

Sa. SAINT-GABRIEL,
Supérieure.
Ottawa, 2 février 1880.

EUGENE ROBITAILLE
HORLOGER ET BIJOUTIER
PRATIQUE.

Fait aussi les
OUVRAGES EN CHEVEUX.
Dorures et plaqués de toutes sortes,
AU PLUS BAS PRIX.

45, RUE RIDEAU, Block Egleson.
Ottawa, 11 sept. 1879.

AVIS.

Assemblée Législative.
Québec, 11 mai 1880.
Il est donné avis que, conformément à la
50e règle de l'Assemblée Législative de la
Province de Québec, toute pétition pour bill
devant être présentée, le ou avant le 11
juin prochain.

L. DELORME,
Greffier de l'Ass. Lég.

Chemins de Fer Canadien du Pacifique

Soumissions pour Ponts en Fer
DES SOUMISSIONS adressées au soussigné
seront reçues jusqu'à midi,
SAMEDI, le 15 de MAI, pour la construction
de ponts de fer sur les affluents de l'est et de
l'ouest du Lac des Bois.

On peut obtenir des plans et devis en
s'adressant au bureau de l'ingénieur en chef
à Ottawa, le ou après le 15 avril.

Par ordre, F. BRAUN,
Secrétaire.

Dépt. des Chemins de fer et Canaux,
Ottawa, 1er Avril 1879.

AVIS AUX ENTREPRENEURS

DES SOUMISSIONS adressées au soussigné
seront reçues jusqu'à 22 mai
concernant la pose d'un tuyau principal
d'égoût au Musée Géologique (ancien hôtel
Clarendon) Ottawa.

Les plans et devis peuvent être vus et la
formule de soumission obtenue au bureau
de l'architecte en chef.

Les soumissions devront porter sur l'ordre:
"Soumission pour égoût, Musée Géologique,
Ottawa." Par ordre, S. CHAPLEAU,
Secrétaire.

Département des Travaux Publics,
Ottawa, 15 mai 1880.

CANAL WELLAND

AVIS AUX ENTREPRENEURS.
DES SOUMISSIONS cachetées, adressées
au soussigné de Secrétaire du départe-
ment des Canaux et Chemins de Fer du
Canada et portant l'ordre de "contrats
soumis pour différents ponts à construire sur
le Canal Welland," seront reçues au bureau
jusqu'à MARDI, le 15e jour de JUIN
prochain, pour la construction de ponts mobiles
à raison des sondages. Les soumis-
sionnaires devront déposer une somme de
\$250 pour chaque pont. Si le contrat n'est
pas rempli d'une façon convenable, cette
somme est acquise au gouvernement.

Les chèques seront rendus aux personnes
dont les propositions ne seront pas accep-
tées.

Comme garantie de l'exécution du contrat,
l'entrepreneur ou les entrepreneurs qui ont
fait des offres au gouvernement, et dont la
soumission sera acceptée, auront à faire un
dépot de cinq pour cent, sur la somme totale
du contrat. Ce montant devra être déposé au
crédit du receveur général, à huit jours de
date de cet avis.

L'entrepreneur n'aura droit qu'à quatre-
vingt-dix pour cent sur la somme des tra-
vaux, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

Comme garantie de l'exécution du contrat,
l'entrepreneur ou les entrepreneurs qui ont
fait des offres au gouvernement, et dont la
soumission sera acceptée, auront à faire un
dépot de cinq pour cent, sur la somme totale
du contrat. Ce montant devra être déposé au
crédit du receveur général, à huit jours de
date de cet avis.

L'entrepreneur n'aura droit qu'à quatre-
vingt-dix pour cent sur la somme des tra-
vaux, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

SAM'S HOTEL,

Rue York,
EN FACE DU MARCHE,
L'un des premiers Hôtels
d'Ottawa

BONNES CHAMBRES,

"BONNE TABLE,

BONS VINS

Les personnes visitant Ottawa durant la
session feront bien de rendre visite à cet
hôtel.

Ottawa, 5 février 1880.

100

Canaris Chanteurs

CHEZ

ESMONDES

ANGLETERRER!

LE D. GRAY, INVENTEUR DE

LA VITALINE

était un médecin célèbre de Londres,
Angleterre.

LA VITALINE a opéré des cures mer-
veilleuses dans sa pratique.

LA VITALINE continue d'obtenir les
mêmes résultats de ce côté-ci de l'Atlantique.

LA VITALINE

\$1 LA BOUTEILLE.

En vente chez tous les pharmaciens.

Cie de Médecines de Gray,

TORONTO.

REMEDE SPECIFIQUE DE GRAY

TRADE MARK LE GRAND TRADE MARK
Remède Aglais
—Une guérison
Infaillible pour
la faiblesse sé-
minale, la sperm-
atorrhée, l'im-
puissance et l'ém-
aigrissement.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Détails complets dans notre pamphlet, que
nous envoyons gratis par la poste. Le
remède spécifique est vendu par tous les
dépôtistes à \$1 le paquet ou six paquets
pour \$5. Il sera envoyé franc de port sur
reception de la somme requise.

BEFORE TAKING les les maladies After Taking,
qui sont les suites des habitudes honteuses:
perte de la mémoire, lassitude des membres,
douleurs dans le dos, obscurcissement de la
vue, décrépitude prématurée et plusieurs
autres maladies qui conduisent à la fièvre, à
la consommation ou à une mort précoce.

Déménagement dans Ontario-Ouest!

TOUT LE FONDS DE NOUVEAUTÉS DU
LIVERPOOL HOUSE,
61, RUE RIDEAU, OTTAWA,
Doit être vendu dans trente jours

Les propriétaires feront D'IMMENSES REDUCTIONS pour
faciliter l'écoulement de leurs marchandises. Les acheteurs feront
bien de venir de bonne heure, pour s'assurer de bonnes occasions.

J. B. BRANNEN,

LIVERPOOL HOUSE, 61, RUE RIDEAU

Harnais, Selles, Malles, Valises

Etc., etc., etc.

Les soussignés informent leurs amis et le public qu'ils ont fabriqué durant l'hiver, et
offrent maintenant en vente, un magnifique assortiment de

Harnais, Selles, Malles, Harnais pour les chantiers
et la ferme. Harnais pour charrettes écossaises,
Harnais de travail, Colliers, Selles de dress-
sage, Couvertures de chevaux de toute
description, etc., etc., etc.

Spécialité de GENUILLÈRES POUR LES CHEVAUX sujets à se blesser ou pour
ceux qui font de longs trajets.

Ceux qui auraient besoin d'articles dans notre branche feront bien de venir inspecter
notre stock. Nous offrons des avantages tels qu'ils devront avoir pour résultat d'établir
des relations satisfaisantes entre nous et le public.

S. & H. BORBRIDGE,
88 et 90, coin des rues Rideau et Mosgrove,
BASSE-VILLE, OTTAWA

MARCHANDISES SUPÉRIEURES

Cotons gris,

Cotons blancs

Toile écru,

BRYSON & Cie.

150 Rue SPARKS.
Vente sans réserve, pour argent comptant

P. BASKERVILLE ET FRÈRES

Epicerie Vins, Liqueurs et Provisions

A DES PRIX QUI NE PEUVENT PAS ÊTRE SURPASSÉS.

Les importations considérables que nous faisons sont une preuve suffisante pour
assurer nos clients que nous pouvons leur donner une bonne valeur pour leur argent

DEMEÑAGEMENT

AVIS IMPORTANT

NOUS avons l'honneur d'informer les personnes qui nous ont si libéralement encoura-
gés, l'an dernier, que nous allons déménager dans ce grand et commode magasin,

134, rue Sparks,

près de "LA THÉRIÈRE," vers le 1er février. Là, nous serons mieux pour fabriquer nos
leur article du genre sur le marché. On mettra la plus grande attention à prendre des
mesures, afin que les gants s'adaptent parfaitement à la main.

Par une stricte attention, nous espérons conserver toutes nos bienveillantes pratiques,
et en voir, chaque jour, augmenter le nombre.

10 septembre 1879.

Par Nomina- Par Nomina-
Spéciale. Spéciale.

Wilson & Orr,

103, RUE SPARKS, OTTAWA

Sculpteurs et Doreurs pour Son Excellence le Gouverneur-Général.

Fabricants de Cadres, de Miroirs et de Gravures, Marchands de Chromes, de Couleurs, de
l'eau, de Gravures, de Cadres de Fantaisie. VILLES DORURES RENDEURS
AUSI BELLES QUE DES NEUVES. Nos prix sont les plus modérés.

Les MEILLEURES MARCHANDISES aux plus BAS PRIX possibles

SE TROUVENT A
MAGASIN DE TAPIS ET D'AMEUBLEMENTS, D'OTTAWA.

SHOOLBRID & Cie.

Importateurs de TOILES CIRÉES pour planchers.—Rideaux et matériel
de Rideaux.—Agents pour les célèbres ameublements de R. HAY & Cie.,
(anciennement Jacques Hay).—Immense assortiment toujours exposé dans
nos magnifiques magasins.

SHOOLBRID & Cie., 148 rue Sparks.
Une visite est respectueusement sollicitée.
Ottawa, 2 août 1879.